

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 71/72 (1918)  
**Heft:** 21

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

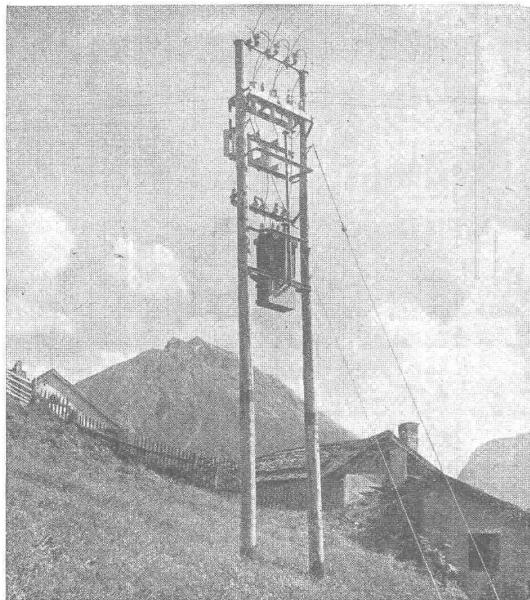
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# BBC



## Stangentransformator-Stationen

für Leistungen bis 70 kVA  
und 30000 Volt Oberspannung.

Einfachste Anordnung.

Wetterfeste Ausführung der  
Transformatoren  
und  
Apparate.

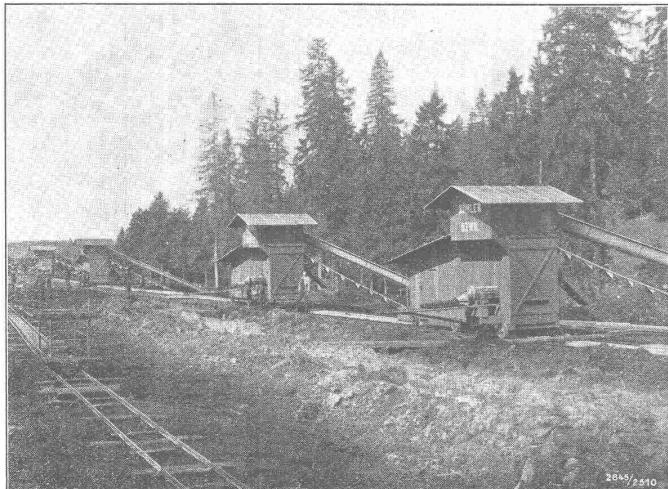
**A.G. BROWN, BOVERI & C<sup>IE</sup> BADEN (SCHWEIZ)**  
**Verkaufsbureaux: Baden, Basel, Bern, Lausanne**

## Gebrüder Bühler, Uzwil

Erste schweizerische Firma für Grossfabrikation von

### Torfmashinen

Über 180 Aggregate im Betrieb beziehungsweise im Bau



### Einige Referenzen:

Schweizerische Torfgenossenschaft, *Bern*.  
Argauische Torfgenossenschaft A.-G.,  
*Muri*.

Schweizer. Lokomotiv- u. Maschinenfabrik  
*Winterthur*.

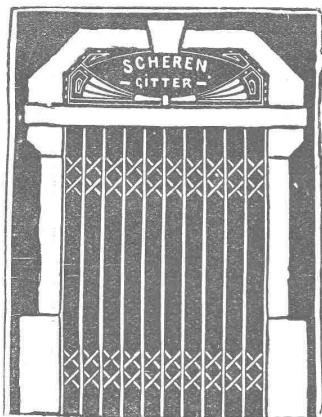
Gesellschaft für Chemische Industrie, *Basel*.  
Gaswerk der Stadt Zürich in *Schlieren*.  
Möri & Cie., Zentralheizungsfabrik, *Luzern*.  
Schweizer. Milchgesellschaft, *Hochdorf*.

A.-G. der Maschinenfabriken Escher Wyss  
& Co., *Zürich*.

Städtisches Gaswerk Winterthur  
usw. usw.

## Submissions-Anzeiger.

Termin	Auskunftstelle	Ort	Gegenstand
25. November	Adam Bannwart Gemeindeschreiberei	Oberdorf (Solothurn)	Erstellung eines 500 m langen und 4 m breiten Weges im Hoggenwald.
30.		Spiez (Bern)	Bauarbeiten für die projektierte Spiezbergstrasse.
14. Dezember	Oberingenieur der S. B. B.	Zürich	Sämtliche Arbeiten zu einem Güterschuppen in Dänikon.
1. Mai 1919	Oberingenieur der S. B. B.	Bern	Lieferung u. Ausführung e. Lokomotivdrehzscheibe von 20 m Ø u. 150 t Tragkraft.



**E. Rüegg**

Zürich 1  
Friedhofgasse-HohePromenade  
Telephon 12297

**Mech. Schlosserei**  
Eisenkonstruktionen  
Scherengitter, Storen  
etc. in solider Ausführung  
**Rochherd-Fabrikation**  
Reparaturen  
Autogene Schweisanlage



**Marquisen- u. Storrenfabrik**

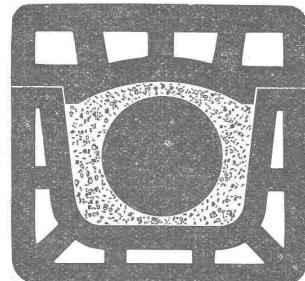
Storen nach eigenen patent. bewährten Systemen  
für Privat- u. Geschäftshäuser, Schulen, Spitäler etc.  
**Spezialkonstruktionen für Bogenfenster, Veranden etc.** Prima Referenzen.  
**Rolladen- und Jalousie-Reparaturen.**  
Gegr. 1865. Vielfach prämiert. Teleph. Hott. 2284.

**Mertzlufft**, Spiegelgasse 29 Zürich 1

**TREIBRIEMEN**

in Leder und Balata, Näh- und Binderiemen,  
technische Lederartikel, Riemenverbindungen

**Gut & Co., Lederhandlung, Zürich**



**Kanalsteine für elektrische Kabel**

vorzüglich bewährtes System

**A.-G. der Ziegelfabriken**  
Thayngen und Rickelshausen  
Thayngen (Kant. Schaffhausen).

Ausführliche Prospekte und Zeichnungen, sowie Musterstücke auf Verlangen gratis und franko.

**Patentverwertung**

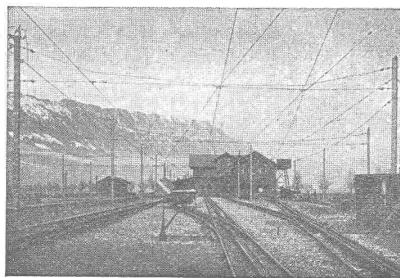
Die Inhaber der schweizerischen Patente Nr. 32002 vom 7. November 1904 auf: „Einrichtung, um bei Luftsaugebremsanlagen die Schnellbremsung vom Führerstand aus einzuleiten, aber vom letzten Wagen aus nach vorne fortschreiten lassen zu können“ und Nr. 33061 vom 13. März 1905 auf: „Kolben für Luftsaugebremszylinder“ wünscht das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen.

Anfragen befördert **H. Kirchhofer**, vormals Bourry-Séquin & Co, Ingenieur- und Patentanwaltsbüro in **Zürich 1**, Löwenstr. 51.

**Patentverwertung**

Der Inhaber des schweizerischen Patentes Nr. 62336 vom 11. November 1912 auf: **Beschläge für die Lauffläche von Schuhen und elastische Reifen von Motorfahrzeugen**, wünscht das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen,

Anfragen befördert **H. Kirchhofer**, vormals Bourry-Séquin & Co, Ingenieur- und Patentanwaltsbüro in **Zürich 1**, Löwenstr. 51.



**Bigler, Spichiger & Cie. A.-G., Biglen (Bern)**

Eisenmöbel- und Maschinenfabrik  
Spezialfabrikation von Oberleitungs- und Ausrüstungsmaterial elektrischer Bahnen

Leitung: Ing. Morgenthaler —

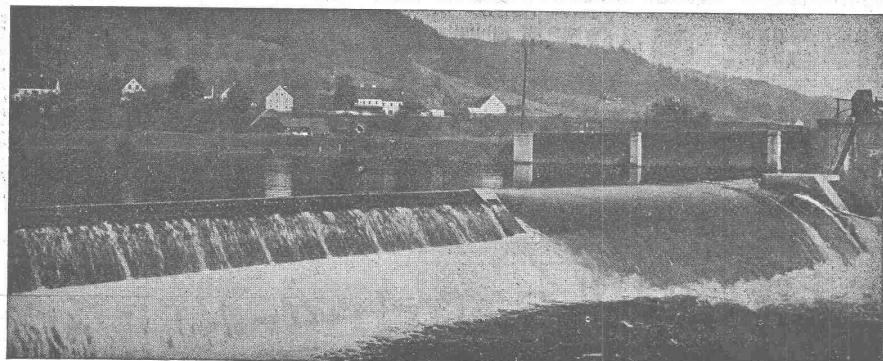
**Technisches Bureau: Bern**, Bahnhofplatz Nr. 1.

Briefadresse:  
Bigler, Spichiger & Cie.  
Bern

Mechan. Werkstätten  
Mechan. Schlosserei  
Gesenkschmiede  
Hammerschmiede  
Stanzerei, Presserei

Telephon Nr. 2620  
Telegramme:  
Elektrobiglen Bern

Mechan. Schreinerei  
Malerei: Spritz-,  
Tauch- und Emaillier-  
Verfahren  
Autog. Schweißerei  
Fabrikation von  
Massenartikeln



## Hydr. Dachwehr

des Elektr. Werkes Bruck a. d. Mur.

2 Öffnungen je 22 Meter lang im Betrieb. Flossg. 33 u. Grundablass i. Bau.

Patente. — Beste Zeugnisse.

Ingenieur-Bureau Huber & Lutz  
Zürich, Schaffhauserstrasse Nr. 26

## LUFTTECHNISCHE ANLAGEN

für jede Industrie



Entstaubungs- und Spänetransport-, Luftbefeuchtungs- und allgemeine Ventilations-, Luftheizungs- und Trocken-Anlagen  
**SCHRAUBEN- u. CENTRIFUGAL-VENTILATOREN**

**VENTILATOR A.-G., STÄFA**

älteste Spezialfabrik der Schweiz

### Verband Schweiz. Dachpappenfabrikanten E. G.

Verkaufs- und Beratungsstelle

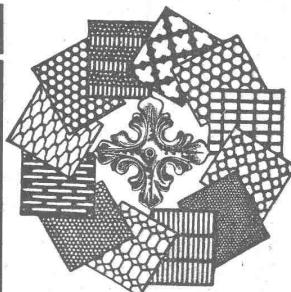
Peterhof, Bahnhofstrasse 30 — Zürich — Peterhof, Bahnhofstrasse 30  
Telephon Nr. 3636 — Telegramme: Dachpappverband

Verkaufsstelle für  
Dachpappen — Holz-Zement — Klebemassen  
Filzkarton

**H. HEER & Co.**  
OLTEN

SPEZIALITÄT:

Gelochte und  
gepresste Bleche



## Ad. Rizzolli & Cie. A.-G., Lugano

Holz-Export

Bureau Zürich: Beatengasse 15

Lager in allen Tannen-Schnittwaren in Reiden (Kanton Luzern)

Telephon: Selnau 28.46

Holz-Export

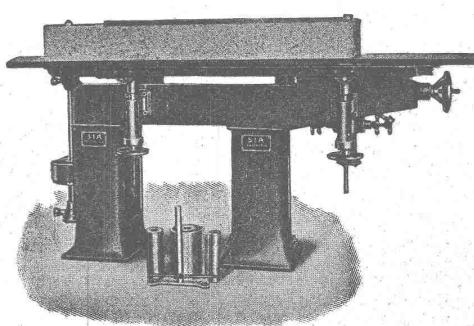
**SIA "ZURICH**  
Bahnhofstr. 110  
Telephon: 28-90  
Fabrik: Frauenfeld

**SCHWEIZERISCHE  
SCHMIRGEL-  
& SCHLEIF-  
INDUSTRIE  
AKTIEN-GESSELLSCHAFT**

FABRIKATION  
von  
**GLASPAPIER**  
und  
**SCHMIRGEL-  
LEINEN**

MODERNE BAND-SCHLEIF-MASCHINEN FÜR DIE HOLZ-U. METALLINDUSTRIE  
ENDLOSE SCHLEIFBÄNDER SCHLAGFREI LAUFEND

Bandschleifmaschine  
**SIA 5a**



Ein Modell unserer typischen Bandschleifmaschinen

# SCHWEIZERISCHE MAGNETA A.-G., ZÜRICH

erstellt als Spezialität

## Elektrische Zentraluhrenanlagen

für Städte, Schulhäuser, Fabriken etc. Ueber 100000 Magneta-Uhren in allen Weltteilen in Betrieb.

**Gliedermeter  
Marke „Siesto“**

sind die besten.

Erhältlich in allen besseren Eisenhandlungen.

**Siegrist & Stokar, Masstabfabrik  
Schaffhausen.**

### Moderne INDUSTRIEBAUTEN

mit der Zeit angepassten Ausführungen  
projektiert rasch und wirtschaftlich

**H. KNOBEL, ZÜRICH 6**  
Weinbergstrasse 53a. Telephon: Hottingen 20.48  
Ingenieur- und Architekturbureau

SPEZIAKONSTRUKTIONEN:

1. Anlagen für Textilindustrie,
2. Gebäude für Elektrochemie,
3. Werkstätten für Maschinenbau,
4. Giessereien und Montierungshallen.

Keine Unternehmung

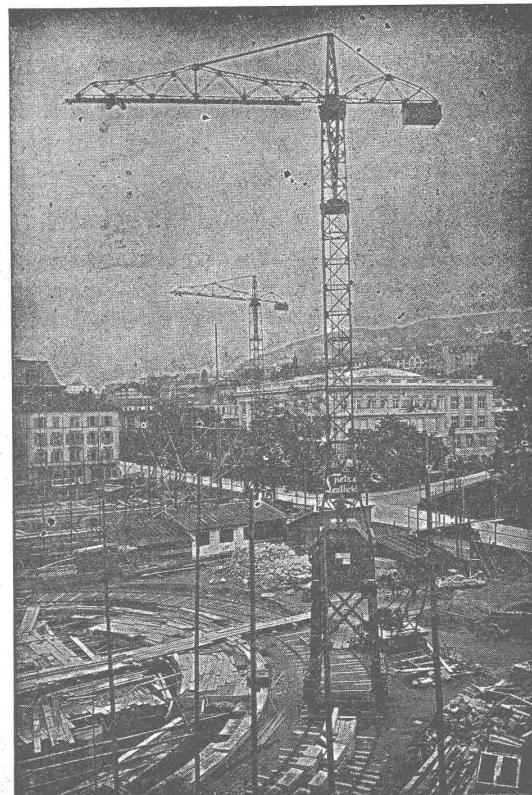
**WILH.  
BAUMANN  
HORGEN**



**Rolladen. Rolljalousien.  
Jalousieladen. Rollschutzwände**

Gegründet  
**1860**

## Grüning-Krane



### Fahrbare Turm-Dreh-Krane

Einmotoren-Krane neuesten Systems, bestens bewährt.

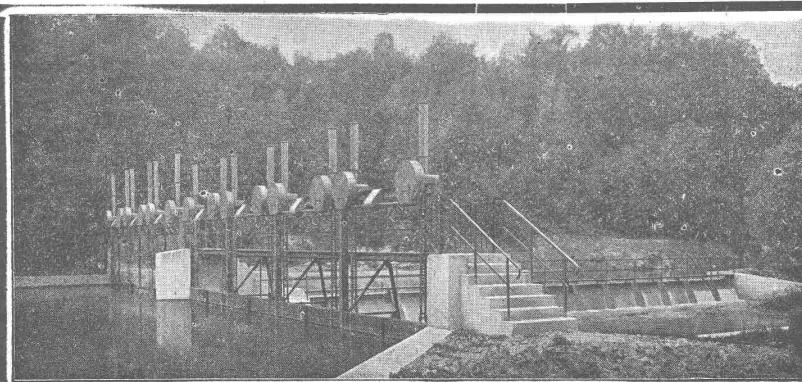
+ Patent. Prima Referenzen.

Im Betrieb zu besichtigen: Technische Hochschule Zürich.

**F. Grüning-Dutoit, Söhne & Cie**

Konstruktionswerkstätte

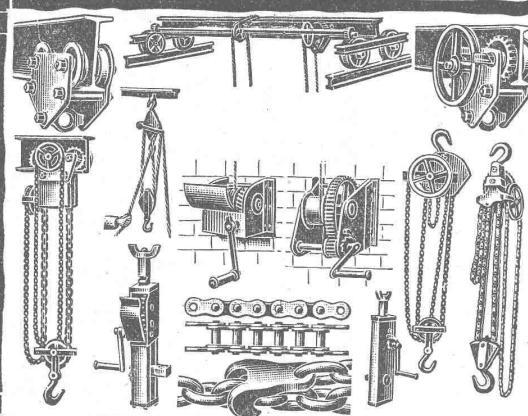
Biel: Telephon 280 — Mett: Telephon 513



**W. Koch & Co, Zürich**

## Wehranlagen

Maschinenfabrik  
Eisenbau — Giesserei



## J. Brun & Cie, Nebikon

Ketten- und Hebezeugfabrik

liefert prompt und billig:  
Laufwinden, Laufkatzen  
Flaschenzüge, Wandwinden, Fuss-  
winden mit Holz- oder Eisenschaft  
Wellenböcke, Bauwinden  
Stockwinden

Ketten für alle Zwecke!

Stets grosser Lagervorrat in kuranten  
Hebezeugen!

Telegramme: Brun Nebikon  
Telephon Nr. 12



## Heinrich Brändli, Horgen

Asphalt-, Dachpappen- und Holzzementfabrik

Telephon Nr. 38 — Telegramme: Heinrich Brändli

liefert



in nur prima Qualität Asphalt-Isolierplatten für wasserdichte  
Eindeckungen von Brücken, Gewölben, Durchlässen, Mauerab-  
deckungen bei Eisenbahnen, Strassen, Hoch- und Tiefbauarbeiten  
in verschiedenen Stärken, je nach Angabe der Verwendungsarten.

Fachmännische Ratschläge. — Referenzen zu Diensten.

**PATENT-ANWÄLTE**  
**E. BLUM & C. DIPLO. INGENIEURE**  
GEGRÜNDET 1878 · ZÜRICH · BAHNHOFSTR. 74

## Für Zeichenbureau.

Skizzierpapiere und

Paus-Detail

Detailzeichnen, hochtransparent

Pauspapiere, ölfrei und geölt

Zeichenpapiere, assortiert

Lichtpauspapiere

Millimeterpauspapiere

Millimeterzeichen-, „

in Rollen und Blocs, braun und

blau, liefert sofort billig

G. Suter-Glogg

Basel 7.

Lichtpausanstalt

Albrecht

Zürich 1

Hirschengr. 80, Tel.: Hoff. 5.67

Heliographie  
Plandruck

Schmiedeiserne  
Gerade-  
Gewundene-  
Wendel-  
**TREPPIEN**  
Patente

Eisen- u. Blech-  
Konstruktionen

Biege-Arbeiten  
für Grob- und  
Feinbleche

Kalt- u. Warm-  
Pressartikel

Gebr. Demuth, Baden

**BLUSC**  
MAINZ  
METALLWAREN  
PRÄZISIONSWARE  
3700 ARBEITER  
1000 HILFSMASCHINEN

## Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Der Inhaber des Schweizer-Patentes No. 69 676 betreffend: „Mécanisme planétaire de transmission de force“ wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten beiefs Verkaufs des Patentes, bzw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentenwaltsbureau E. Blum & Co. A. G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

### Zu verkaufen

Ca. 400 Stück 80 cm weite, und ca. 150 Stück 60 cm weite, dickwandige gut gelagerte

## Zementröhren

Fabrikat 1917.

Offeraten nimmt entgegen  
**E. Meier**, Geometer  
Wetzikon.

## Brennmaterial

für

### Unterwindfeuerungen

liefert waggonweise  
M. Krehon, Winterthur.



Zu verkaufen  
2 gusseiserne

## Säulen

mit Träger, zirka 285 cm hoch, 15 cm Durchmesser.

Mühle Weinfelden.

Kleineres

## Sandstrahl-Gehläse

für Fussbetrieb, wegen Nichtgebrauch zu verkaufen. Zu beachtigen bei

**Baumann, Koelliker & Co.**

Fabrik Bubenbergstrasse 2, beim Giesshübel, Zürich 3.



Wegen Betriebsänderung zu verkaufen eine tadellos erhaltene

## Dampfmaschinen-Anlage

bestehend aus:

### Dampfkessel

28 m<sup>2</sup> Heizfläche, 7 Atm. Arbeitsdruck, Länge des Kessels 5,20 m, Durchmesser 1,45 m, Blechstärke 12 mm, mit einer Feuerhöhre und zwei Zirkulationsröhren, samt kompletten Armaturen.

### Dampfmaschine

Niederdruck ca. 25 HP, komplett und tadellos funktionierend.

Die ganze Anlage kann auf Wunsch noch im Betrieb geschenkt werden. Kesselrevisionsbuch steht zur Einsicht zur Verfügung.

### Dampfsäge Wangen a./Aare.

### Zu verkaufen: Ein Posten U-Eisen

75×40 mm zu Fr. 65.—. 1 Posten dito, aber fein gelocht, Fr. 55.— bei **Gebr. Stäubli**, Maschinenfabrik, Horgen.

### Eisendraht

geglüht und blank von 0,8 bis 2,5 mm

### Aufbugschaufeln Nr. 5, 6 und 7

in grösseren Posten sofort ab Lager abzugeben. Anfragen an Postfach 19097, Rorschach.



## Elektro-Motoren

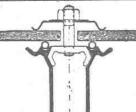
nur sofort verfügbare Maschinen ab Lager.

Promptste Bedienung an Verbraucher.

Gelegenheiten. — Garantie nach Fabrik-Bedingungen.

**Fabrik-Sirenen.**

Jean Raeber, Zürich 2 Maschinen und Motoren, Revisionen. Tel. S. 1555.



J. Louis Müller, Luzern  
**Kittlose Glasdächer**  
für einfache und Doppelverglasung.  
**Entlüfter.** Schweizer Fabrikat.

### Offerten zur Verwertung von Erfindungspatenten

## EIMER-SCHNEIDER INGENIEUR GENF

Die Inhaber folgender schweizerischer Patente wünschen mit schweizerischen Fabrikanten bzw. Interessenten in Verbindung zu treten und sind gerne bereit, Lizzenzen zu erteilen oder die Patente zu verkaufen.

No. 58749 vom 23. November 1911, **Vickers Limited**, auf: „Verbrennungsmotor“.

No. 72411 vom 17. Juni 1915, **L. V. Thomas & J. A. Guérin**, auf: „Zweitakt-Verbrennungsmotor ohne Ventile“.

No. 38235 vom 14. November 1906, **Vickers Sons & Maxim Limited**, auf: „Wassermantel für automatische Feuerwaffen“.

No. 69504 vom 27. Dezember 1913, **William M. Holloway**, auf: „Addiermaschine“.

No. 67449 vom 29. November 1913, **Autokal Syndicate Limited**, auf: „Einstellvorrichtung für Rechenmaschinen, Typensetzmashinen und ähnliche Maschinen“.

No. 59412 vom 30. November 1911, **Société Chimique des Usines du Rhône, Anct. Gilliard, P. Monnet & Cartier**, auf: „Verfahren zur Acetylenisierung von Zellstoff“.

No. 73626 vom 16. November 1915, **S. F. Tyler, W. J. E. Beere**, auf: „Anlassvorrichtung für Explosionsmotore und andere Kraftmaschinen“.

Gef. Offeraten oder Vorschläge werden durch Herrn **E. Imer-Schneider**, Ingénieur-Conseil, 8, Bd. James Fazy in Genf, weiterbefördert.

Junger, energischer, selbständig arbeitender, aus dem Baufache hervorgegangener

## Buchhalter

sucht sich zu verändern. — Nur erste Zeugnisse und prima Referenzen stehen zu Diensten. Gef. Offeraten unter Chiffre Z. S. 5243 bef. **Rudolf Mosse**, Zürich.

## Gesucht

auf Architektur-Bureau der Ostschweiz

## Architekt

mit künstl. Befähigung u. Bureaupraxis auf Anfangs Januar 1919. Offeraten mit Skizzen, Gehaltsansprüchen und Zeugnissen sind zu richten unter Chiffre Z. E. 5355 an **Rudolf Mosse**, Zürich.

## Bau-Ingenieur

mit kleinerer Einlage als aktiver Teilhaber gesucht. Offeraten mit allen Details unter Chiffre JH 9252 Z. an **Schweizer - Annoncen A.-G.**, Zürich 1, Seidengasse 10.

## Gesucht

zu sofortigem Eintritt tüchtiger

### Architekt

oder

### Bautechniker

firm in Entwurf und auch Bauplatz. Offeraten unter Chiffre Z. B. 5427 befördert **Rudolf Mosse**, Zürich.

## C. ANDREAE :: Ingenieur

Zürich 2, Bürglistr. 30,  
Telephon Selina 74.30.

Gutachten, Expertisen, Projekte, Bauleitungen auf verschiedenen Gebieten des Tiefbaues,  
spez. Eisenbahn-Tunnel- und Stollenbau.

## Blei-Schrot

(schweiz. Fabrikat)

zum Füllen der Gegen gewichte von Zuglam pen aller Art, liefert zu Tagespreisen nach Spezial offerate **Weber & Tschudi A.-G.**, Waffen- und Schrot fabrik, Schwanden (Gl.).

**S.I.A.**

**Stellen-Vermittlung des Schweiz. Ing.- und Arch.-Vereins, Tiefenhöfe 11, Zürich.**  
 (Bewerber zahlen 5 Fr. (Mitglieder 3 Fr.) Einschreibegebühr).

**S.I.A.****Offene Stellen.**

Ingénieurs-mécaniciens, constructeurs petite mécanique de précision. **662**  
**Stellen suchen:**  
 Architekten, Ingenieure und Techniker verschiedener Branchen, total 27.

Für unser technisches Bureau suchen  
 wir einen selbständigen

## Berechnungsing.

dem auch die Ueberwachung des Prüffeldes obliegt. — Verlangt wird völlige Sicherheit in der Berechnung von Transformatoren, Gleich- und Drehstrommaschinen u. Motoren bis 300 PS. Gewährt wird ein der Stellung entsprechend hohes Gehalt. Nur Herren mit langjähriger Praxis, möglichst mit Hochschulbildung mögen sich melden. Angebote mit Lebenslaut, Zeugnisschriften, Gehaltsansprüchen, ehestem Eintrittstermin und Photographie zu richten an

**G MEIDINGER & CIE, BASEL.**

## ALSACE.

Grand établissement des environs de Mulhouse, Blanchiment, Teinture et Impression cherche

## Ingénieur

âgé de 30 à 35 ans, de nationalité suisse, alsaciennne ou française, parlant français et allemand. — Situation d'avenir bien rétribué. — Offres détaillées en français avec photographie et références sous chiffre O. 6400 Q. à Publicitas S.A. Bâle.

## Directeur d'Exploitation

Ensuite de démission du titulaire, l'emploi de Directeur, chef d'exploitation du Régional du Val-de-Travers, est mis au concours. Traitement Fr. 6500 par an.

Les soumissions avec pièces à l'appui et curriculum vitae doivent être adressées jusqu'au 30 novembre à Mr. W. Sutter, banquier à Fleurier, Président du Conseil d'Administration.

## Diplom-Ingenieur

mit Auslandspraxis, sucht Stellung im Hochbau (Eisenbeton) oder Tiefbau. Offerten unter Chiffre Z.K. 5435 befördert Rudolf Mosse, Zürich.

SCHWEIZERISCHE BAUZEITUNG

## Technicum de La Chaux-de-Fonds Mise au concours.

Par suite de démission honorable du titulaire actuel, la Commission du Technicum met au concours le poste de

### Directeur de la section de mécanique.

Titre exigé: diplôme d'ingénieur-mécanicien ou d'ingénieur-électricien. Traitement: Frs. 6200.— initial; haute-paie Frs. 1950.— en 13 années de Frs. 150.— payables à partir de la 3<sup>e</sup> année de service.

Clôture du concours: fin novembre.

La préférence sera donnée au postulant ayant pratiqué dans le domaine de la machine-outil.

Le cahier des charges et le questionnaire sont à la disposition des intéressés au Secrétariat du Technicum.

Les offres sont à adresser au président de la Commission, Monsieur Alfred Berthoud, rue du Ravin 5, La Chaux-de-Fonds.

Für das Verkaufsbureau einer schweiz. Maschinenfabrik wird für baldigen Eintritt ein jüngerer

### Elektro-Ingenieur oder Elektro-Techniker zu engagieren gesucht.

Angebote mit Angaben über Bildungsgang, frühesten Eintrittstermin und Gehalts-Ansprüche vermittelt unter Chiffre Z. W. 5347 Rudolf Mosse, Zürich.

### Tüchtiger, erfahrener **ARCHITEKT**

sucht per Anfang Januar 1919 Stellung in grösserer Firma, auch in industriellem Etablissement. Offerten unter Chiffre Z. E. 5405 befördert Rudolf Mosse, Zürich.

## Konstrukteur

Russland-Schweizer

mit langjährigen Erfahrungen im allgemeinen Maschinen- und Wasserturbinenbau, gut bekannt mit russischen Verhältnissen und im Besitze guter Zeugnisse und Referenzen, sucht Stellung. — Offerten unter Chiffre Z. C. M. 739 befördert Rudolf Mosse, Zürich.

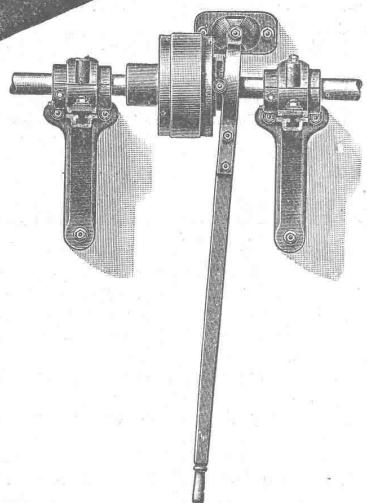
## Ingénieurs et techniciens

au courant des appareils de broyage et de manutention mécanique pour toutes industries sont demandés pour la France. S'adresser à la Société Piccard, Pictet & Cie. 109, Route de Lyon à Genève, qui transmettra.

## Ingénieurs et techniciens

au courant de la construction du matériel de papeterie sont demandés pour la France. S'adresser à la Société Piccard, Pictet & Cie. 109, Route de Lyon à Genève, qui transmettra.

# BENN KUPPLUNG



Patentiert in allen Industriestaaten  
und überall als die **beste zuverlässigste** Reibungskupplung anerkannt.

Alleinige Erzeuger für:

AMERIKA:	H. W. Caldwell & Son Co., Chicago
DEUTSCHLAND:	Vogel & Schlegel, Dresden 27
ENGLAND:	The Unbreakable Pulley & Millgearing Co. Ltd., London
FRANKREICH:	Wyss & Cie., Seloncourt, Doubs
ITALIEN:	Ingr. Lanza & Co., Milano
RUSSLAND:	A.-G. „Poremba“, Zawiricle, Russisch-Polen
OESTERREICH:	Heiniks Erben & Co., Prerau, Mähren
SCHWEDEN:	A. B. Karlstads, Mekaniska Werkstad, Karlstad
SCHWEIZ:	L. von Roll'sche Eisenwerke, Clus, Solothurn
SPANIEN:	Industrias Mecanicas Consolidadas, Barcelona
UNGARN:	Heiniks Erben & Co., Prerau, Mähren

## TRANSMISSIONEN

KOMPLETTE ANLAGEN FÜR ALLE INDUSTRIEZWEIGE.

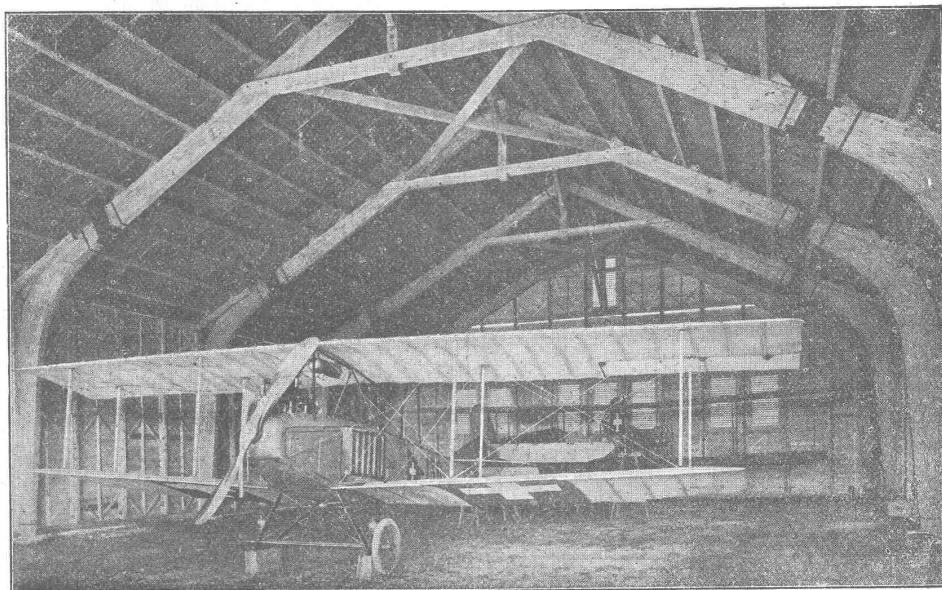
,,LENIX“-Patent-Spannrollengetriebe. Ausführungsrecht für die Schweiz.

SELLERSLAGER mit RINGSCHMIERUNG, mit herausnehmbarer unterer Laufschale, + Patent als Stehlager, Hängelager, Wand- und Säulen-Konsollager.  
FESTE STEHLAGER mit RINGSCHMIERUNG und herausnehmbaren Weissmetall- oder Bronze-schalen für Massiv- und Hohlwellen.

GESELLSCHAFT der L. v. ROLL SCHEN EISENWERKE  
**EISENWERK CLUS.**

# Hetzer-Construktionen

Schweizer Patente. — Ueberdeckte Fläche in der Schweiz rund 160 000 m<sup>2</sup>.



Flugzeughangar auf dem Eidg. Flugplatz in Dübendorf

**Schweiz. A.-G. für Hetzer'sche Holzbauweisen, Zürich**